

加拿大信託實業公司 CANADA TRUST REALTOR

2629 KINGSWAY VANCOUVER B.C. V5R 5H4

公司電話: 438-8161 經理: 關聯輝



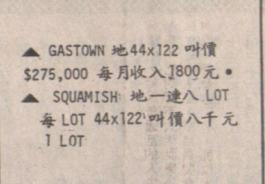
**謝煜賢 DON QUAN**  
住宅電話: 420-4665



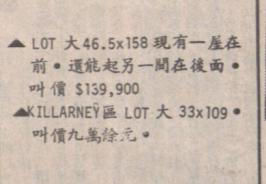
旺舖出租  
▲ 137-649-3525 E. HASTING 街。有舖位。寫字樓或做其他生意用。租平。請打電話 DON QUAN 438-8161



▲ GASTOWN 地 44x122 叫價 \$275,000 每月收入 \$800 元。  
▲ SQUAMISH 地一連八 LOT 每 LOT 44x122 叫價八千元 1 LOT



▲ LOT 大 46.5x158 現有一屋在前。還能起另一間在後面。叫價 \$139,900  
▲ KILLARNEY 區 LOT 大 33x109。叫價九萬餘元。



▲ 39 萬餘。生意連實業三年新。四房。泊車場。由望遠去大約 40 分鐘。ALDERGROVE。



▲ 乾洗衣館出售  
旺街 KINGSWAY。近 SEARS 百貨公司。叫價 \$39,000

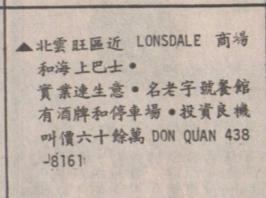


**關伯興 PAH QUON**  
住宅電話: 294-0089

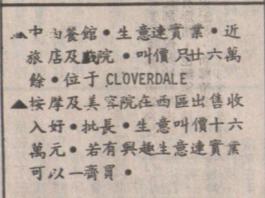
地點適中  
交通方便  
51 AVE 夾 ST CATHERINE



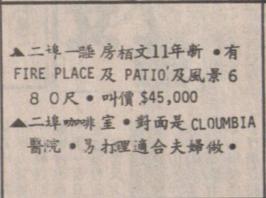
▲ 四年新 VAN. SPE 屋 7 街近 RENFREW \$189,000  
▲ 雲東 64 AVE. 兩睡房靚屋。地特大 45x176 尺。叫價祇十一萬九。  
▲ 本拿比 10 年新仔屋。收入好 叫價 \$265,000



▲ 北雲旺區近 LONSDALE 商場和海上巴士。  
實業連生意。名老字號餐館有酒牌和停車場。投資良機 叫價六十餘萬 DON QUAN 438-8161



▲ 中區餐館。生意連實業。近旅店及戲院。叫價只廿六萬餘。位於 CLOVERDALE  
▲ 按摩及美容院在西區出售收入好。批長。生意叫價十六萬元。若有興趣生意連實業可以一齊買。



▲ 二樓一睡房 7 年新。有 FIRE PLACE 及 PATIO 及風景 6 8 0 尺。叫價 \$45,000  
▲ 二樓咖啡室。對面是 CLOMBIA 醫院。易打理適合夫婦做。



▲ 入息三層屋。全翻新。月入大約一千四百。叫價只十四萬餘元。



▲ 雲東廿五年新瓦屋頂兩睡房。叫價十二萬九千 DON OR PAH 438-8161



**陳菲立 PHILIP CHAN**  
住宅電話: 435-7441  
中文傳呼機: 645-2808



▲ 乃屋夾五街。樓上兩睡房土庫完成。新裝修。有景。趙崇淦 433-1239  
陳菲立 435-7441



▲ 東 12 街夾乃街共 7 睡房 3 全廁。全屋翻新 33x122 仔屋地。叫價 11 萬餘。誠讓價。



▲ 蘭菲區 40 年屋。地 40x127 尺。上樓 2 睡房。樓下土庫 叫價十一萬餘。



▲ 本拿比巨型仔屋  
▲ 樓上 2 單位。樓下 2 單位。  
年入 \$23500 地 66x133 DOMINION  
陳菲立 435-7441  
趙崇淦 433-1239



▲ 喜士定東區 VAN  
▲ SPECIAL 標準地。內外如新共六睡房。2400 尺以上。勿失良機。誠 15 萬餘。



**趙崇淦 EDWARD CHIU**  
住宅電話: 433-1239  
中文傳呼機: 645-2618



▲ 乃屋夾五街。樓上兩睡房土庫完成。新裝修。有景。趙崇淦 433-1239  
陳菲立 435-7441



▲ 本拿比大藥行店。生意好。地區旺。早批任定三萬餘。  
▲ FRASER 夾 16 街。一睡房 7 房。叫價 4 萬餘。  
▲ 西區 MERVIN 咖啡店。生意十分好。叫價平。



▲ 本拿比六個月新靚屋。歐。洲人建築師。暖板地。有。景近 BRENDWOOD MALL 交通便



▲ 唐人街入息屋。設備一流。大家庭或收租均可。收入一萬四千元。



▲ 香檳區城市屋。三年新。三睡房。有景。環境清靜。鄰居好。



▲ 烈治文。汽車通身修理生意連實業。近 IKEA。叫價 \$155,000 請快聯絡陳偉林 272-2322



**陳偉林 WILLIE CHAN**  
住宅電話: 433-1239  
中文傳呼機: 645-2618



▲ 乃屋夾五街。樓上兩睡房土庫完成。新裝修。有景。趙崇淦 433-1239  
陳菲立 435-7441



▲ 小型租文。三單位。好乳業。40x125 地。位於 1800 BLK 夾 GEORGIA 街 叫價合理。可自住或出租



▲ 全新屋在建中。近 KINGS WAY 同 SLOCAN。叫價十八萬餘。八月完成。材料一流



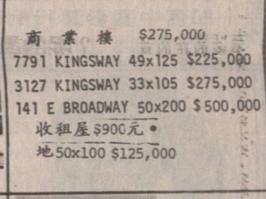
▲ 一房一廳租文  
▲ 1429 WILLIAM 街 \$52,000  
▲ 9280 SALISH, BBY. 有景 \$34,000  
▲ 3771 BARTLETT, BBY 有景 \$67,000  
陳偉林 272-2322



▲ 3856 VICTORIA DR. 三睡房。全翻新 \$119,000  
陳偉林 272-2322



▲ 7 伏租文近域多利街 \$329,000



▲ 商業樓 \$275,000  
7791 KINGSWAY 49x125 \$225,000  
3127 KINGSWAY 33x105 \$275,000  
141 E BROADWAY 50x200 \$500,000  
收租屋 \$900 元。  
地 50x100 \$125,000



**關煥蔭 KENNETH KWAN**  
住宅電話: 435-7257



▲ 樓上兩伏租文。樓下餐館 \$325,000  
關煥蔭



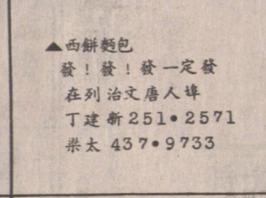
▲ 四伏租文及四舖位。地 66x132 \$300,000  
關煥蔭



▲ 商業樓。地 49x122 \$275,000  
關煥蔭



▲ 北雲商業樓。五年新。\$495,000  
關煥蔭



▲ 西餅麵包  
發!發!發!一定發  
在烈治文唐人街  
丁建新 251-2571  
梁太 437-9733



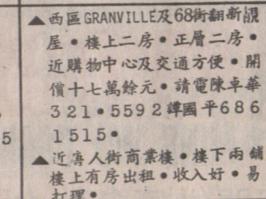
**梁太 JENNY LEUNG**  
住宅電話: 437-9733



**丁建新 KIM TING**  
住宅電話: 251-2571



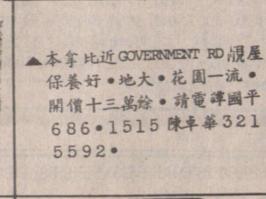
▲ 新屋七房地大 50x110。近維多利亞街 33 街。  
梁太 437-9733  
丁建新 251-2571



▲ 乃屋及一街。32 年上三下二。上下兩層全。地 33x135  
丁建新或梁太。



▲ 東區租文四萬三。  
▲ 平屋上三下二地 33x126 十一萬九  
丁建新 251-2571  
梁太 437-9733



▲ 新屋太貴。舊屋太殘。不如買這間 19 年三房兩廁九萬二千。  
丁建新 251-2571  
梁太 437-9733



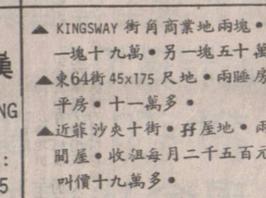
▲ 全新溫哥華特式屋 FRASERVIEW 區標準地。三房樓上。二房樓下。閣下選擇顏色地毯。開價二十一萬九千。請電: 陳卓華 321-5592 譚國平 686-1515



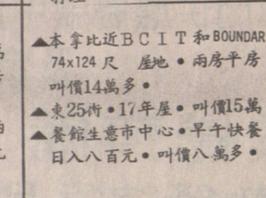
**陳卓華 WALLY CHAN**  
住宅電話: 321-5592  
PAGER: 667-8488



**譚國平 JOSEPH TAM**  
住宅電話: 434-3658  
傳呼機: 686-1515



▲ 七本拿比平靚大屋。三光猛睡房。地點適中。開價十八萬九千。請電陳卓華 321-5592 譚國平 686-1515



▲ 西區 GRANVILLE 及 68 街翻新靚屋。樓上二房。正層二房。近購物中心及交通方便。開價十七萬餘元。請電陳卓華 321-5592 譚國平 686-1515。  
▲ 近唐人街商業樓。樓下兩舖樓上有房出租。收入好。易打理。



▲ 華埠佐治街。一兩層。共六睡房。收入好。請電陳卓華 321-5592 譚國平 686-1515。



▲ 本拿比近 GOVERNMENT RD 靚屋保養好。地大。花園一流。開價十三萬餘。請電譚國平 686-1515 陳卓華 321-5592。



▲ 全新溫哥華特式屋 FRASERVIEW 區標準地。三房樓上。二房樓下。閣下選擇顏色地毯。開價二十一萬九千。請電: 陳卓華 321-5592 譚國平 686-1515



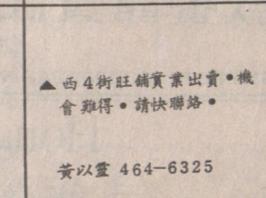
**葉亨利 HENRY YIP**  
住宅電話: 255-5917  
歡迎免費估價



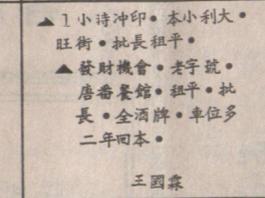
**黃漢 TO-Y WONG**  
住宅電話: 876-2335



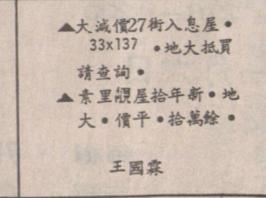
▲ KINGSWAY 街角商業地兩塊。一塊十九萬。另一塊五十萬  
▲ 東 64 街 45x175 尺地。兩睡房平房。十一萬多。  
▲ 近菲沙夾十街。好屋地。兩間屋。收租每月二千五百元。叫價十九萬多。



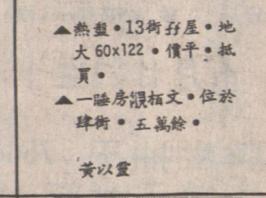
▲ 本拿比近 B C I T 和 BOUNDARY 74x124 尺地。兩房平房叫價 14 萬多。  
▲ 東 25 街。17 年屋。叫價 15 萬  
▲ 餐館生意市中心。早午快餐日入八百元。叫價八萬多。



▲ 平炸魚店。一萬七千元。  
▲ 平果行舖。二萬元。  
▲ 西餐館。前舖後居連物業廿三萬元。  
▲ 中西餐館。租平。五萬四。  
葉亨利 255-5917



▲ CHAMPLAIN HEIGHTS 五年城市屋。送三電器。開價 \$80,800  
葉亨利 255-5917



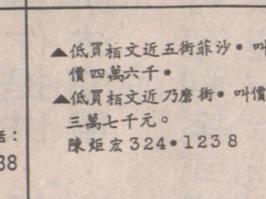
▲ 1304 LAKEWOOD DR. VAN. 33x120 地。近巴士。學校共三房。十一萬七千五  
葉亨利 255-5917



**黃以靈 REX WONG**  
住宅電話: 464-6325



**王國霖 JAMES WONG**  
住宅電話: 874-6983



▲ 4828 ROSS 街。實淨房屋。四房兩廁。地大 48x110。只賣 12 萬餘。  
黃以靈 464-6325



▲ 西 4 街旺舖實業出賣。機會難得。請快聯絡。  
黃以靈 464-6325



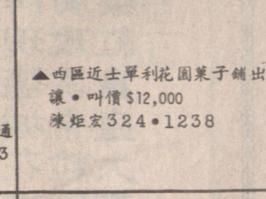
▲ 1 小沖印。本小利大。旺街。批長租平。  
▲ 發財機會。老字號。唐番餐館。租平。批長。全酒牌。車位多。二年回本。  
王國霖



▲ 大減價 27 街入息屋。33x137。地大抵買。請查詢。  
▲ 索里屋屋拾年新。地大。價平。拾萬餘。  
王國霖



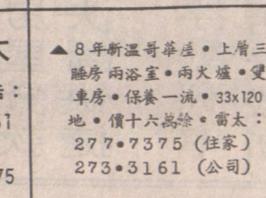
▲ 熱盤。13 街好屋。地大 60x122。價平。抵買。  
▲ 一睡房靚租文。位於肆街。五萬餘。  
黃以靈



▲ 西區近士利花園菓子舖出讓。叫價 \$12,000  
陳炬宏 324-1238



**陳炬宏 RAYMOND CHAN**  
住宅電話: 324-1238



▲ 低價租文近五街菲沙。叫價四萬六千。  
▲ 低價租文近乃街。叫價三萬七千元。  
陳炬宏 324-1238



▲ 本拿比好屋共四伏。地大 66x133 每連上三房二房。陳炬宏 324-1238



▲ 102-116 VICTORIA DR. 八租二睡房。年入 \$38,000  
陳炬宏 324-1238



▲ 本拿比城市屋三房有土庫。叫價 \$59,900。陳炬宏 324-1238。



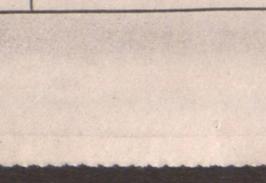
▲ 乃屋街及 24 街共五睡房。交通方便。請電陳炬宏 324-1238。



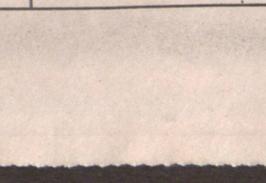
▲ 機會難逢供應膳食生意出讓 4 部流動食物車及其他生財器具東主會教員主經營 \$195,000  
▲ 麵館餐館生意出讓近 P N E 地點旺有酒牌 \$125,000  
▲ 東區三層屋好屋地 \$129,000  
葉太: 272-1861 住宅 273-3161 公司



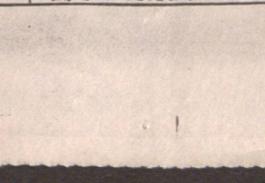
**雷太 ANNETTE LOUIE**  
公司電話: 273-3161  
住宅電話: 277-7375



▲ 8 年新溫哥華屋。上層三睡房兩浴室。兩火爐。雙車房。保養一流。33x120 地。價十六萬餘。雷太: 277-7375 (住家) 273-3161 (公司)



▲ 餐館生意連價二萬  
VERNON 旺區著名名店餐館有酒牌。10 年新物業。有 45 車位。112 座位。尚餘 8 年租約。可交與列治文或溫哥華物業。開價十餘萬。  
雷太: 273-3161 (公司) 277-7375 (住家)



▲ 四房兩層屋。全新地毯。新油漆。獨立車房。有後車。近湖邊。公園及學校。交通方便。十二萬九千。  
雷太 277-7375  
住宅 273-3161 公司



▲ 列治文兩層屋地 1.95 畝樓下租出另有大果園入息 \$269,000  
列治文兩層屋樓下租出 \$163,000  
葉太: 272-1861 住宅 273-3161 公司



▲ 機會難逢供應膳食生意出讓 4 部流動食物車及其他生財器具東主會教員主經營 \$195,000  
▲ 麵館餐館生意出讓近 P N E 地點旺有酒牌 \$125,000  
▲ 東區三層屋好屋地 \$129,000  
葉太: 272-1861 住宅 273-3161 公司



▲ 本拿比士多生意連物業前舖後居商業地 \$225,000  
▲ 東區士多租平舖大 \$16,000  
▲ 西區士多租文區有 6 4 9 \$35,000  
▲ 西溫半山高尚住宅四千餘呎六年新西班牙式大屋 103x117 呎土庫完成合大家庭 \$310,000  
葉太: 272-1861 住宅 273-3161 公司